

## ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹՅՈՒՆ

### ՀՈԴՎԱԾՆԵՐ

<b>Թեոֆանիս Մալկիդիս</b>	
Յեղասպանությունը որպես հանցանք և Հայոց ցեղասպանությունը.....	3
<b>Գայանե Գալստյան</b>	
ԱՄՆ դիրքորոշումը Հայոց ցեղասպանության առնչությամբ.....	19
<b>Հրանուշ Մահակյան</b>	
Գերմանա-հայկական ընկերության հիմնադրումը .....	27
<b>Արման Եղիազարյան</b>	
Աբաս Բագրատունու հզորացումը Հայաստանի շուրջը ձևավորված նոր իրադրության պայմաններում.....	38
<b>Գայանե Այվազյան</b>	
Երեմիա Չելեպի Քյոմուրճյանի «Օրագրություն» երկի մի անհայտ սկզբնաղբյուրի մասին.....	51
<b>Լիլիթ Կարապետյան</b>	
Կեռլայի Սողոմոն եկեղեցու մուտքի հարդարանքը.....	61
<b>Աստղիկ Հակոբյան</b>	
Իրանահայ համայնքի ինքնավարության մարմինները և իրավական կարգավիճակը 1921-1945 թթ.....	68
<b>Տիգրան Ղանալանյան</b>	
Հայերի արտագաղթը Բուլղարիայից (1950-1970-ական թթ.).....	82
<b>Միքայել Մալխասյան</b>	
Ժողովրդագրական գործընթացների միտումները և առանձնահատկությունները Հայաստանում XVII դարի առաջին կեսին .....	94
<b>Գևորգ Մահակյան</b>	
Ճակատագրապաշտության և առասպելների համադրումը Օրհան Փամուքի «Կարմիր մազերով կինը» վեպում.....	105
<b>Վաչագան Ավազյան</b>	
Մի լրացում սայաթնովագիտության մեջ .....	117
<b>Վարդան Պետրոսյան</b>	
Հին հայերենի Է և հին սլավոներենի Ծ հնչյւյթների տարածամանակյա տիպաբանությունը .....	128
<b>Լեոնիդ Թեյյան</b>	
Բազմաբաղադրիչ բարդ նախադասությունների դասակարգման շուրջ .....	142
<b>Նարինե Մելքոնյան</b>	
Հոլովական իմաստների արտահայտումը ըստ հայ և իսպանացի քերականագետների .....	153
<b>Հրանուշ Թովմասյան</b>	
Խոսող անհատի գաղափարը և նրա լեզվագիտակցությունը որպես հաղորդակցվելու հիմք .....	168

## **ԲԱՆԱՎԵՃ ԵՎ ՔՆՆԱՐԿՈՒՄ**

### **Յուրի Ավետիսյան**

Գրական հայերենի զարգացման երկու շրջափուլերը՝ գրաբար և աշխարհաբար.....	179
---	-----

## **ԳՐԱՆՈՍՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ**

### **Հայկ Ավետիսյան, Արսեն Բորոխյան, Արտակ Գնունի**

Բ. Բ. Պիտտրովսկին և հնագիտությունը.....	204
---	-----

### **Վարուժան Պողոսյան**

Ռուբեն Մելքոնյան, Միեր Աբրահամյան, Օսմանյան կայսրության և Թուրքիայի հանրապետության բռնի իսլամացման քաղաքականությունը....	209
--	-----

### **Վալերի Թունյան**

Մուսա Գասիմլի, Անատոլիան և Հարավային Կովկասը 1724-1920-ական թվականներին (ռուսերեն) .....	214
--	-----

### **Աշոտ Հայրունի**

100-ամյա Գերմանա-հայկական ընկերությունը .....	228
---	-----

### **Անդրանիկ Տազևեան**

Վահրամ Շեմմասեան, Մուսա Տաղի Հայերը .....	233
---	-----

### **Ալեքսանդր Բրինքեն**

Ամալիա վան Խենթ, Քրիսթինա Լոյման, Հայեացք Արարատին.....	238
---	-----

## **ԳԻՏԱԿԱՆ ԿՅԱՆՔ**

### **Աշոտ Հայրունի**

Հայոց ցեղասպանության զոհերի ոգեկոչումը Կարլսրուհեում.....	252
---	-----

Հրաչիկ Սիմոնյան (1927-2016) .....	256
-----------------------------------	-----

Պետրոս Հովհաննիսյան (1944-2016).....	260
--------------------------------------	-----

Տեղեկություններ հեղինակների մասին .....	263
---	-----

## СОДЕРЖАНИЕ

### СТАТЬИ

<b>Теофанис Малкидис</b>	
Геноцид как преступление и Геноцид армян (на английском).....	3
<b>Гаяне Галстян</b>	
Позиция США относительно вопроса Геноцида армян .....	19
<b>Грануш Саакян</b>	
Основание Немецко-армянского общества .....	27
<b>Арман Егиазарян</b>	
Подъем Абаса Багратуни в условиях новой обстановки вокруг Армении .....	38
<b>Гаяне Айвазян</b>	
Об одном неизвестном источнике «Дневника»	
Еремии Челеповича Кемурчяна.....	51
<b>Лилит Карапетян</b>	
Дизайн входа армянской церкви Соломон в Герле.....	61
<b>Астхик Акопян</b>	
Органы самоуправления и правовой статус Иранской армянской общины	
за 1921-1945 годы .....	68
<b>Тигран Ганалаян</b>	
Эмиграция армян из Болгарии (1950-1970 гг.).....	82
<b>Микаэл Малхасян</b>	
Тенденции и особенности демографических процессов в Армении в первой	
половине XVII в. ....	94
<b>Геворг Саакян - Сочетание фатализма и мифов в романе Орана Памука</b>	
«Рыжеволосая женщина» .....	105
<b>Вачаган Авагян</b>	
Одно дополнение к саятноведению .....	117
<b>Вардан Петросян</b>	
Диахроническая типология фонем Ę в древнвармянском и Ъ	
в старославянском языках .....	128
<b>Леонид Телян</b>	
О классификации многосложных предложений .....	142
<b>Нарине Мелконян</b>	
Выражение падежных значений согласно армянским и испанским	
грамматикам .....	153
<b>Грануш Товмасян</b>	
Понятие говорчщей личности и ее (языкового) сознания как основы	
для коммуникации .....	168

### ДИСКУССИЯ И ОБСУЖДЕНИЕ

<b>Юрий Аветисян</b>	
Два этапа развития литературного армянского языка – грабар и ашхарабар.....	179

## **РЕЦЕНЗИИ**

<b>Гайк Аветисян, Арсен Бобохян, Артак Гнуни</b> Б. Б. Пиотровский и археология .....	204
<b>Варужан Погосян</b> Рубен Мелконян, Мгер Абраамян, Насильственная политика исламизации в Османской империи и Республики Турция .....	209
<b>Валери Тунян</b> Муса Гасымлы, Анатолия и Южный Кавказ в 1724-1920-е гг. (на русском) .....	214
<b>Ашот Айруни</b> Столетнее Немецко-армянское общество .....	228
<b>Андраник Дакесян</b> Ваграм Шеммасын, Армяне Мусса Дага .....	233
<b>Александр Принкен</b> Амалия ван Гент, Кристина Лойман, Взгляд на Арарат .....	238

## **НАУЧНАЯ ЖИЗНЬ**

<b>Ашот Айруни</b> Глас памяти жертв Геноцида армян в Карлсруэ .....	252
Грачик Симонян (1927-2016) .....	256
Петрос Оганисян (1944-2016) .....	260
<b>Сведения об авторах</b> .....	263

## CONTENTS

### ARTICLES

<b>Theofanis Malkidis</b>	
The Crime of Genocide and the Armenian Genocide (in English) .....	3
<b>Gayane Galstyan</b>	
The USA Standpoint on the Armenian Genocide .....	19
<b>Hranush Sahakyan</b>	
The Foundation of German-Armenian Association .....	27
<b>Arman Yeghiazaryan</b>	
Rising of Abas Bagratuni in the New Situation around Armenia .....	38
<b>Gayane Ayyazyan</b>	
On an Unknown Source of Jeremia Chelebi Qyomurtchyan's "Diary" .....	51
<b>Lilit Karapetyan</b>	
Entrance decoration of Solomon Church in Kerla .....	61
<b>Astghik Hakobyan</b>	
Autonomous Bodies and Legal Status of Iranian-Armenian Community (1921-1945s) .....	68
<b>Tigran Ghanalanyan</b>	
Emigration of Armenians from Bulgaria (1950-1970s) .....	82
<b>Mikayel Malkhasyan</b>	
The trends and features of the demographic processes in Armenia in the the first half of the 17 <sup>th</sup> century .....	94
<b>Gevorg Sahakyan</b>	
The combination of fatalism and myths in Orhan Pamuk's novel "The Red-Haired Woman" .....	105
<b>Vachagan Avagyan</b>	
An Addition to Sayat-Nova Science .....	117
<b>Vardan Petrosyan</b>	
The Diachronic Typology of the Old Armenian Է and the Old Church Slavonic Ъ Phonemes .....	128
<b>Leonid Telyan</b>	
On the Classification of Multi-Clause Sentences .....	142
<b>Narine Melkonyan</b>	
Expression of Declensional Significance according to the Armenian and Spanish Grammarians .....	153
<b>Hranush Tovmasyan</b>	
The Notion of Speaking Individual and his/her (Linguistic) Consciousness as a Basis for Communication .....	168

### DEBATE AND DISCUSSION

<b>Yuri Avetisyan</b>	
The Two Stages of the Development of Literary Armenian – Grabar and Ashkharhabar .....	179

## REVIEW

<b>Hayk Avetisyan, Arsen Bobokhyan, Artak Gnuni</b> B.B. Piotrovsky and the Archeology.....	204
<b>Varoujean Poghosyan</b> Ruben Melkonyan, Mher Abrahamyan, The Policy of the Forced Islamization in the Ottoman Empire and the Republic of Turkey .....	209
<b>Valery Tunyan</b> Musa Qasimli, Anatolia and the South Caucasus in 1724-1920s (in Russian) .....	214
<b>Ashot Hayruni</b> A 100-Year-Old German-Armenian Society .....	228
<b>Andranik Dakessian</b> Vahram Shemmassian, The Musa Dagh Armenians.....	233
<b>Alexander Brincken</b> Amalia van Gent, Christina Leumann, A Look at Ararat .....	238

## SCIENTIFIC LIFE

<b>Ashot Hayruni</b> Commemoration of the Victims of the Armenian Genocide in Karlsruhe.....	252
Hrachik Simonyan (1927-2016) .....	256
Petros Hovhanissyan (1944-2016).....	260
<b>Information about the Authors</b> .....	263